

Iyee ri natha xini majuwaló

mē phaa
xkuā ixī ridiir

¿Sabes cómo ejercer tus derechos y exigir su cumplimiento?

Traducción:
Juan Oropeza Aburto
tlapaneco central bajo

Xíni guthanúmaló rí majuwaló

Xí mbá xabó nine gínaa, ríga mba gu'wáñajon rí mambayaa, mbiyuné: CNDH
Magoo rí marathará'a na ajuan: **018007152000**
Gajma na tsína: www.cndh.org.mx

Derechos Indígenas

- Xthango ri mambayun, xabó tsí tsitá xtilú
- Ata'ya tsí maguwii ajngá xi sti ra thá ixtilu
- Xthada ri magoo mithambaya, xini marawí ajngá inu xabó tsi tsíthá ajngaa
www.cdi.gob.mx
- Xthada ri maratha xine manemugjun tna xtha.
CDI: **0155 91832100**
www.cdi.gob.mx

Ri ga xthango ri maxagama mindakho gone xabó góbé

Nimbaa gima rí maña mindakho rí xtáá inu numbaa, numu ajngáa, numu mbukha, xini xtaa na xuajián, ga'ma ajngáa rí naratha mba xugi xini xtaa

- Nimba gedo rí maña mendakho
- Rajima rí mathañuu mendakho xabó
- Xabó sti nane xkhuani ramaja xtáá

CONAPRED: 52621490 6 (01800) 5430033
www.conapred.org.mx

Derecho de acceso a la información

- Xthada rí magoo mathiyaa, xukhuma magoo mathiyaa rí none xabó tsí juwá nuthañajon ino mbayaa

Xu'gin xabó tsí nuthañajon gima muxna ri magoo mathiyaa numo iyee rí muníi, xukhomá magoo marathará'a tsína inu yee (www.infomex.org.mx) na xtaá xabó tsí Mixii, xi ndawa tsí maríña iyaa ma'go rí maratha na guwá mbiyuu IFAI

Mbaxugí guwá gíma rí mone tsína na aün ajuan, jngo magoo mbuyaa xabó na TELIFAI: **018008354324**
www.ifai.org.mx
Información estatal o municipal: www.proyectoinfomex.org.mx

Xtango rí muthawiló

- Xtango rí mithiawán rí mbiyaaló Maga' rí mathiyaa gama inu yee, xini xtáá, nimba gu'wa gima rí maguwi mbiyaló, mbuya iwíin xabó

Magoo mathaxuma iyaa inu guwá rí mbiyuu (www.infomex.org.mx) ná Mixii, mágó maratha na IFAI

TELIFAI: **018008354324**
www.ifai.org.mx

Ajnga rí ríga na xuájen ná xtaa (www.proyectoinfomex.org.mx)

Gima rí maraxna tsína, xukhuma magoo muxná tsína mangáa

- Xthada rí magoo mathagii, xabó tsí mathañajon
- Rí mathagii, xabó tsí mathañajon numu rí ikháa maraxna tsína xukhuma marathá rí nani manga
- Xabó tsí ikháan nithagi gima rí matháa rí nani
- Go'ó jmí xabekha, ge'do numurí makhuijin muthañawín mangíin
- Rí mithaa maraxna tsína gama gakhé tsudu xabó tsí tsíya ñajune gamiejo

IFETEL: **01800 433 2000**
www.ife.org.mx

Xtango rí muruwaminaló

- Ríga xtango rí nathá di magoo rí muruwaminaló
www.ife.gob.mx
- Xukhuma magoo rí muruwaminaló mbuyá, mbá xabó tsí mambayaaaló: **018004332000**
www.ife.gob.mx

Xtango rí maratha numáa

Xi naguma mendhako, gima rí mathayaa mba xabó tsí matha numáa, xukhuma mago maratha na guwá ñajon rí krigáa ná Mixii, jmi ná xuájen, ná mingíi ná xtáa mangáa, rí xtango rí niniñaan xabuanu tsí niyuwá wajuu ná xuájen juwálo xuge

Xthango rí natha na tsína rí gima inu yee rí niniñaá xabó tsí niyuwa wajuun gíma rí mathá numaló
www.scjn.gob.mx y www.cjf.gob.mx

